



MINIBAR & ROOM SERVICE

AQUA
HOTEL

Silhouette & Spa



MINI BAR

Benvolgut client, posem a la seva disposició el servei de Minibar amb un d'aquests dos lots a escollir.

Estimado huésped: Para hacer uso del Minibar de su habitación es necesario elegir uno de los siguientes lotes.

Dear client: For using the Minibar in your room it is necessary to choose one of the following packs.

Cher client: Nous vous offrons le service de Minibar avec deux lots à choisir.

Уважаемый (-ая) гость (-я)! Чтобы пользоваться мини-баром в своем номере, вам нужно будет выбрать один из следующих наборов.

LOT / LOTE / PACK A 24€

- 1 Aigua amb gas / Agua con gas / Sparkling water
Eau minérale gazeuse / Газированная минеральная вода
- 2 Aigua sense gas / Agua sin gas / Mineral water
Eau minérale / Негазированная минеральная вода
- 2 Kas taronja / Kas naranja / Kas orange / Kas,
апельсиновый
- 2 Kas llimona / Kas limón / Kas lemon / Kas citron /Kas,
лимонный
- 2 Pepsi-Cola + 2 Pepsi Light
- 2 Cacaolat
- 2 Suc de taronja / Zumo de naranja / Orange juice
Jus d'orange / Апельсиновый сок

LOT / LOTE / PACK B 34€

- 1 Aigua amb gas / Agua con gas / Sparkling water
Eau minérale gazeuse / Газированная минеральная вода
- 2 Aigua sense gas / Agua sin gas / Mineral water
Eau minérale / Негазированная минеральная вода
- 2 Kas taronja / Kas naranja / Kas orange / Kas,
апельсиновый
- 2 Kas llimona / Kas limón / Kas lemon / Kas citron /Kas,
лимонный
- 2 Pepsi-Cola + 2 Pepsi Light
- 2 Cacaolat
- 2 Suc de taronja / Zumo de naranja / Orange juice
Jus d'orange / Апельсиновый сок
- 3 Cervesa / Cerveza / Beer / Bière / Пиво
- 2 7 Up
- 1 Suc de pinya / Zumo de piña / Ananas juice
Jus d'ananas / Ананасовый сок

El servei de Room Service està exclòs del règim "Tot inclòs" | El servicio de Room Service está excluido del régimen "Todo incluido" | The Room service is excluded from All Inclusive Board | Le service Room Service est exclu de la formule "Tout compris" | Услуги в рамках обслуживания номеров в режим «все включено» не входят



AMANIDAS & PASTA

Amanides · Ensaladas · Salades · Салаты & Pasta

AMANIDA DE TONYINA 7,25€
Ensalada de atún | Tuna salad
Salade de thon | Салат с тунцом

AMANIDA MIXTA 6,70€
Ensalada mixta | Mixed salad
Salade mixte | Коминированный салат

**NOODLES AMB VERDURES
AL WOK I SALSÀ TAMARI 9,15€**

Noodles con verduras al wok y salsa Tamari
Wok noodles with vegetables and Tamari sauce
Noodles aux légumes sautés au wok à la sauce Tamari
Лепша с овощами, обжаренными в стиле вок,
и соусом тамари

NOODLES AMB POLLASTRE I SALSÀ TERIYAKI 9,15€
Noodles con pollo y salsa Teriyaki
Noodles with chicken and Teriyaki sauce
Noodles au poulet à la sauce Teriyaki
Лепша с курицей и соусом терияки

TORRADES DE PA DE PAGÈS

Tostadas de pan de payés · Toasted peasant bread ·
Toasts de pain de campagne · Тосты из деревенского хлеба

TORRADA AMB XORIÇO IBÈRIC 4,60€
Tostada con chorizo ibérico
Iberian chorizo on toast | Toast au chorizo ibérique
Тост с иберийской колбаской «чорисо»

TORRADA AMB LLOM EMBOTIT IBÈRIC 6,05€
Tostada con lomo embuchado ibérico
Iberian cured pork loin sausage on toast
Toast à la saucisse d'échine de porc ibérique
Тост с иберийским сыровяленным свиным филеом

TORRADA AMB PERNIL DE GALL DINDI 4,60€
Tostada con jamón de pavo | Turkey ham on toast
Toast au jambon de dinde | Тост с ветчиной из индейки

TORRADA AMB FORMATGE MANXEGO 5,85€
Tostada con queso Manchego
Manchego cheese on toast
Toast au fromage Manchego
Тост с сыром Манчего

SANDWICHES

BIQUINI **3,60€**

Toasted ham and cheese sandwich
Sandwich de pain de mie au jambon d'York et au fromage
Бикини. Сэндвич с подрумяненной ветчиной и сыром

MARESME **4,25€**

Pernil dolç, formatge, tomàquet, enciam i maionesa
Jamón york, queso, tomate, lechuga y mayonesa
Ham, cheese, tomato, lettuce and mayonnaise
Jambon blanc, fromage, tomate, laitue et mayonnaise
Ветчина, сыр, помидор, салат, майонез

PIZZA

MARGHERITA **8,45€**

Tomàquet, mozzarella, orenga i alfàbrega
Tomate, mozzarella, orégano y albahaca
Tomato, mozzarella, oregano and basil
Tomate, mozzarella, origan et basilic
Помидоры, моцарелла, душица и базилик

4 STAGIONI **9,55€**

Tomàquet, mozzarella, carxofes, xampinyons,
pernil dolç, orenga i alfàbrega
Tomate, mozzarella, alcachofas, champiñones,
jamón de York, orégano y albahaca
Tomato, mozzarella, artichokes, mushrooms,
cooked ham, oregano and basil
Tomate, mozzarella, artichauts, champignons,
jambon d'York, origan et basilic
Помидоры, моцарелла, артишоки,
шампиньоны, вареная ветчина, душица и базилик

6 FORMAGGI **9,55€**

Tomàquet, emmental, mozzarella, gouda, brie,
parmesà, formatge blau, orenga i alfàbrega
Tomate, emmental, mozzarella, gouda, brie,
parmesano, queso azul, orégano y albahaca
Tomato, emmental, mozzarella, gouda, brie,
Parmesan, blue cheese, oregano and basil
Tomate, emmental, mozzarella, gouda, brie,
parmesan, bleu, origen et basilic
Помидоры, сыры эменталь, моцарелла, гоуда, бри,
пармезан, голубой сыр, душица и базилик

VEGETABLE PIZZA **9,55€**

Tomàquet, mozzarella, orenga, alfàbrega, pebre negre,
all, albergínia, carbassó, pebrot vermell i ceba
Tomate, mozzarella, orégano, albahaca, pimienta negra,
ajo, berenjena, calabacín, pimiento rojo y cebolla
Tomato, mozzarella, oregano, basil, black pepper, garlic,
eggplant, zucchini, red pepper and onion
Tomate, mozzarella, origan, basilic, poivre noir, ail,
aubergine, courgette, poivron rouge et oignon
Помидоры, моцарелла, душица, базилик, черный перец,
чеснок, баклажан, кабачок, красный стручковый перец и лук

POSTRES

COPA DE GELAT, 2 BOLES **4,40€**

(vainilla, maduixa i xocolata)
Copa de helado, 2 bolas (vainilla, fresa y chocolate)
Cup of ice cream, 2 balls (vanilla, strawberry and chocolate)
Coupe de glace, 2 boules (vanille, fraise et chocolat)
Креманка с мороженым ассорти, 2 шарика
(ванильным, клубничным и шоколадным)

IOGURT **3,15€**

Yogur
Yogurt
Yaourt
Йогурт

LES NOSTRES FRUITES **5,05€**

Nuestras frutas
Our fruits
Nos fruits
Фирменные фрукты

REFRESCOS

Soft drinks | Безалкогольные напитки

REFRESCOS **2,40€**

Soft drinks | Безалкогольные напитки
Pepsi, Pepsi Light, Pepsi Zero, Kas Naranja,
Kas Limón, 7up

ICE TEA LIPTON **2,60€**

AQUARADE **2,90€**

TE AMB LLIMONA **2,40€**

Té con limón | Tea with lemon | Thé au citron
Чай с Лимонем

TE VERD I VERMELL **2,40€**

Té verde y rojo | Green & red Tea | Thé vert et rouge
Зеленый и красный чай

SUCS DE FRUITA **2,45€**

Zumos de fruta | Fruit juices | Jus de fruit
Фруктовый сок

SUC DE TARONJA NATURAL **3,95€**

Zumo de naranja natural | Natural orange juice
Jus d'orange naturel | Натуральный апельсиновый сок

El servei de Room Service està exclòs del règim "Tot inclòs" | El servicio de Room Service está excluido del régimen "Todo incluido" | The Room Service is excluded from All Inclusive Board | Le service Room Service est exclu de la formule "Tout compris" | Услуги в рамках обслуживания номеров в режим «все включено» не входят





CERVESES

Cervezas | Beers | Bière | Пиво

ESTRELLA DORADA.....	2,60€
BUD.....	2,95€
SAN MIGUEL.....	2,75€
HEINEKEN.....	3,50€
CORONA.....	4,30€
VOLL DAMM.....	3,35€
FREE DAMM S/A.....	2,80€

безалкогольное

VINS

Vinos | Wines | VINS | Вина
Negre, Blanc i rosat | Tinto blanco y rosado | Red, White,
Rosé | Rouge, Blanc, Rosé | Красное, Белое, Розовое

AQUA HOTEL (DO Penedès).....	10,50€
VINYA FARRIOL SEMI (DO Penedès).....	10,95€
FAUSTINO RIVERO ULECIA COSECHERO (DO RIOJA).....	11,00€

CAVES

Cavas | Cava | Игристые кавы

AQUA HOTEL BRUT.....	18,50€
ANNA DE CODORNIU.....	27,00€

El servei de Room Service està exclòs del règim "Tot inclòs" | El servicio de Room Service está excluido del régimen "Todo incluido" | The Room service is excluded from All Inclusive Board | Le service Room Service est exclu de la formule "Tout compris" | Услуги в рамках обслуживания номеров в режим "все включено" не входят

Totes les comandes de Room Service es preparen a mesura que es van rebent. Preguem tinguin en compte que el temps d'espera és d'aproximadament 15 - 20 minuts des de la realització de la comanda. Agraïm la seva paciència i comprensió.

Todos los pedidos de Room Service se preparan a medida que se van recibiendo. Rogamos tomen nota que el tiempo de espera es de aproximadamente 15 - 20 minutos tras realizar el pedido. Agradecemos su paciencia y comprensión.

We prepare the Room Service orders as we receive. Wait times are typically 15 - 20 minutes once the order is placed. We thank you for your patience and understanding.

Toutes les commandes de Room Service sont disposées quand ils sont reçus. S'il vous plaît, notez le temps d'attente est d'environ 15 - 20 minutes après avoir fait la commande. Nous vous remercions de votre patience et compréhension.

Все заказы в рамках обслуживания номеров готовятся по мере поступления. Просим Вас учитывать, что время ожидания составляет приблизительно 15 - 20 минут с момента подачи заказа. Благодарим за терпение и понимание.



Comandes | Pedidos | Orders | Commandes | Заказы:
Tel. Ext. 907



Horari / Horario / Hours / Horaire
Время работы:
10:00h - 22.00h

Demani la nostra carta de vins, caves i cafès.

Solicite nuestra carta de vinos, cavas y cafés.

Request our wine, cava and coffee list.

Demandez nous notre carte de vins,
cavas et cafés.

Спрашивайте нашу карту вин,
игристой кавы и кофе.



AQUA HOTEL

Aquamarina & Spa ****
Bertran Park ****
Montagut Suites *****
Onabrava & Spa *****
Promenade ****
Silhouette & Spa ****
Nostre Mar Apartaments ***

info@aquahotel.com

Ctrl. Reservas 93 767 87 74

www.aquahotel.com



AQUA
HOTEL
GRUP